



Name of fruit or vegetable	Fun Fact	Nom du fruits ou légumes	Faits amusants
Pineapple	Pineapples do not grow on trees like most tropical fruits. They grow from a stocky leaf plant.	Ananas	Les ananas ne poussent pas dans les arbres comme la plupart des fruits tropicaux. Ils poussent sur une plante robuste à feuilles.
Apple	Ontario apples are available every month of the year except for July. Did you know that Ontario grows 18 different varieties of apples?	Pomme	Les pommes de l'Ontario sont disponibles tous les mois de l'année, sauf en juillet. Saviez-vous qu'en Ontario, 18 variétés de pommes sont cultivées?
Cherry	Once cherries are picked from the tree, they stop ripening. By keeping the stem attached to the cherry, they stay fresh longer.	Cerise	Une fois que les cerises sont cueillies de l'arbre, elles cessent de mûrir. Le fruit reste frais plus longtemps si on garde la queue.
Cantaloupe	You can grow your own cantaloupe right here in Ontario. Watch it grow on its long vines which can measure over three feet long.	Cantaloup	Vous pouvez faire pousser des cantaloups ici en Ontario. Voyez-les pousser sur leurs longues vignes qui peuvent atteindre plus de trois pieds.
Strawberry	Strawberries are a native plant to North America. It has an important significance in many Indigenous cultures. Some refer to it as the heart berry because of its shape.	Fraise	La fraise est une plante indigène de l'Amérique du Nord. Elle a une signification importante dans de nombreuses cultures autochtones. Certains l'appellent le fruit en cœur en raison de sa forme.
Honeydew	One way to know if a honeydew melon is ripe, is to tap it delicately. If it produces a hollow sound then you know it's ready to be eaten.	Melon miel	Une façon de savoir si un melon miel est mûr est de le tapoter délicatement. S'il produit un son creux, vous savez alors qu'il est prêt à être mangé.
Tomato	Fruit or vegetable? Depends who you ask. Chefs call a tomato a vegetable because it's used primarily in savoury dishes. Botanists call it a fruit because it contains the seeds of the plant.	Tomate	Est-ce un fruit ou un légume? Cela dépend à qui vous posez la question. Les chefs disent que la tomate est un légume, car elle est surtout utilisée dans les plats salés. Les botanistes disent qu'elle est un fruit, parce qu'elle contient les graines du plant.



Carrot	Orange isn't the only colour for a carrot. Carrots come in many different colours such as red, purple, yellow and white.	Carotte	La carotte n'est pas seulement orange. Elle peut être de plusieurs couleurs, comme rouge, jaune et blanche.
Celery	The stem is the most common part of a celery plant to eat. Did you know you can also eat the leaves, seeds and root?	Céleri	La tige est la partie que l'on mange le plus couramment. Saviez-vous que vous pouvez également manger les feuilles, les graines et les racines?
Broccoli	Each broccoli floret is made up of tiny buds. When left unharvested, broccoli will burst into a bunch of yellow flowers.	Brocoli	Chaque bouquet de brocoli est fait de minuscules bourgeons. S'il n'est pas cueilli, le brocoli produira des fleurs jaunes.
Cucumber	Cucumbers don't always need to be grown outside in soil. In Ontario, we grow greenhouse cucumbers in indoor hydroponic systems.	Concombre	Les concombres n'ont pas toujours besoin d'être cultivés dehors, dans la terre. En Ontario, nous cultivons des concombres de serre grâce à des systèmes hydroponiques intérieurs.
Sugar Snap Pea	Unlike most pea pods, sugar snap pea pods can be eaten. Their fibres grow in only one direction, allowing them to be easily chewed.	Pois mange-tout	Contrairement à la plupart des cosses de pois, la cosse des pois mange-tout se mange. La fibre de la cosse pousse dans un seul sens, ce qui la rend facile à mâcher.
Bell pepper	Did you know that all bell peppers start off green? As they ripen, they change colour to either yellow, orange or red and also become sweeter in taste.	Poivron	Saviez-vous que tous les poivrons sont vert au début? Lorsqu'ils mûrissent, leurs couleurs change pour le jaune, l'orange ou le rouge et deviennent plus sucrées au goût.
Clementine	The peak season for clementines is during the months of December and January. For this reason, they are often referred to as "Christmas oranges".	Clémentine	La clémentine est en saison pendant les mois de Décembre et Janvier. Pour cette raison, elles sont souvent appelées "oranges de Noël".
Pear	In the past, pears were called "butter fruit" for their soft, butter-like texture.	Poire	Dans le passé, les poires étaient appelées "fruit de beurre" dû à la chair tendre comme le beurre.